

# 華字日報

本報館設在...  
Chinese Mail  
5, WILKINSON STREET,  
HONGKONG, CHINA.  
Cable Address: WANTSZO  
Telephone No. 527.  
No. 137-13, OCTOBER 13, 1908

本館代辦處  
香港大馬路...  
廣州...  
汕頭...  
廈門...  
福州...  
上海...  
天津...  
漢口...  
長沙...  
重慶...  
成都...  
昆明...  
貴陽...  
西安...  
蘭州...  
迪化...  
庫倫...  
拉薩...  
台北...  
基隆...  
新竹...  
台中...  
台南...  
高雄...  
澎湖...  
金門...  
馬祖...

李晚福現年拾捌歲...  
九晚外出至今訪尋未下...  
其踪跡請到華字日報...  
即謝花紅銀伍百員...  
光緒卅四年 九月初五日

### 正金銀行告白

敬啟者本銀行在...  
總行設在...  
分行設在...  
資本...  
利息...  
光緒卅四年

### 荷蘭銀行

敬啟者本銀行在...  
總行設在...  
分行設在...  
資本...  
利息...  
光緒卅四年

### 萬國寶通銀行

敬啟者本銀行在...  
總行設在...  
分行設在...  
資本...  
利息...  
光緒卅四年

### 商辦粵漢鐵路公司

敬啟者本鐵路公司...  
總行設在...  
分行設在...  
資本...  
利息...  
光緒卅四年

### 招租廣告

敬啟者現有...  
地址...  
光緒卅四年

### 承辦告白

敬啟者本行承辦...  
地址...  
光緒卅四年

### 臺灣銀行告白

敬啟者本銀行在...  
總行設在...  
分行設在...  
資本...  
利息...  
光緒卅四年

### 香港上海銀行

敬啟者本銀行在...  
總行設在...  
分行設在...  
資本...  
利息...  
光緒卅四年

### 馳名天下

敬啟者本行...  
地址...  
光緒卅四年

### 存地洋行新式貨物

敬啟者本行...  
地址...  
光緒卅四年

### 招租廣告

敬啟者現有...  
地址...  
光緒卅四年

### 承辦告白

敬啟者本行承辦...  
地址...  
光緒卅四年

### SCOTT'S EMULSION

治瘵得而傷受初肺  
一千九百零六年五月十四號...  
由緣治得以何

### 藥區府亂霍痛肚廉伯會

敬啟者本行...  
地址...  
光緒卅四年

### 輪船出投

敬啟者現有...  
地址...  
光緒卅四年

### 安公司

敬啟者本公司...  
地址...  
光緒卅四年



啓者敝院向蒙街坊推舉管理文五百元  
每年由文武廟攤出銀二千四百元  
敝院經費之用茲定期本月廿四禮拜日  
開會商議是否照上年  
舊交以昭公允仰祈蒞臨是荷  
庚申年 九月十八日 東華醫院 啓

此方得自京都某親王府之老婢  
傳授曰老婢調經丸  
治一二月胎動行經或肚痛  
治三四月胎動行經或肚痛  
治五六月胎動行經或肚痛  
治經色或黃或淡或或赤  
治經來或多或少或遲或早  
治一月經來數次多少不一  
治子宮虛冷多年不孕  
治似孕非孕企頭暗病  
治經期前後腰骨痛  
治經期前後小肚痛  
治經期前後肚刺痛  
治血山崩血流不止  
治產後瘀血未清  
治白帶赤帶白淫  
治行經肚痛大便閉結  
治遠年閉經近月閉經  
此丸專治婦科等症如孕婦故婦人

錦在香港  
中環荷李  
活道泥街  
十四號六  
分枝在號  
東省城西

天

工料銀壹員

服無不受孕日經現有切勿輕視調經之聖藥種子之金丹也每瓶收

各埠代理名

上海大馬路泰悅生  
汕頭鎮邦街保太和  
石叻馬交街周昌榮  
大露嶼福源昌藥  
庇能大門樓富生藥  
吉隆五枝樹恒泰藥

京都驕馬市佛照樓  
天津紫竹林長發棧  
京東大馬路林長發棧

啓者本號承接各款帆船有暇適賜顧者欲  
職交貨快捷堅固不悞 諸君光顧請到中  
街市側即租車牌三號四樓面議  
癸卯年正月十七日 聖旦士 浩記謹啓

買燕窩醫生

浩記承接縫帆旗幟

除痰聖藥水 每打八元六角  
補血除蟲藥 每打四元二角  
去風濕藥水 每打四元二角  
解血毒藥水 每打一元七角

|   |       |
|---|-------|
| 須 | 良藥    |
| 細 | 固髮藥油  |
| 號 | 大號清補丸 |
| 清 | 每打二元二 |
| 補 | 每打銀九角 |
| 丸 | 每打銀九角 |

**徑任** 每打銀四元三毫 每罇四元  
一在荷李活道街樂文閣發售

**發售處** 香港永樂東街瑞源生頭



漢中府知府松雲任村主女

身上帶有假銀數枚并有龍蛇之皮夾火銀五元疑是竊來者官命將案押候○前某華差被盜偷竊菜蔬經已定案至十八

已在美京露押  
○中國禁烟問題（勞打電）倫敦十  
電云北京英公使署諸議員陸君之關於

正館在廣州城杉木欄專售各  
酒分棧在香港永樂東街四十五  
號各色美酒

老舖粵東佛山北門街  
一樓香港上環馬大路  
一樓粵省城外打  
一樓上海英界五

路街

千九百一十八年







[illegible]

◎ 日 記

往西貢  
往倫敦  
往上海  
往紐約

直往汕頭  
直往牛車水  
直往小坡  
直往海山

往三水

主往小呂神

往上海  
往天津  
往厦門  
往汕頭

**往來汕頭各埠**

往往住往  
衣小石島

是往往往往往往往往往往往往

往往往往往往  
上星上神

**住往住**

往往他直

神往  
沙舊

衣布

100

11

山五

黃君景棠。省親星洲。以其暇日。言及  
廬。作長畫之清談。黃謂此次粵省賣物慈  
善會。中有美術畫畫甚多。而何姓捐出數  
件。尤精絕。咸得善價。黃所自購得者。  
爲元時畫先錢鏐舉仿區周防舊本。楊妃上  
馬圖手卷。尙有元時某畫師所繪。歌圖。  
被別人購去。筆法高古。殊足移情云云。  
聞此。告富日會中。九歌圖。余  
于衛生耶。蘇東坡曰。嗜好與州縣醜態  
人各有性情。就嗜好言嗜好。與養生家言  
。蓋亦各有界線耳。

做牛還債 佩弦

隋時下士瓊。其父以平陳功。授儀同。然  
性慳吝。嘗僱人築室。不酬值。且出負心  
語曰。若欠汝錢。死當爲汝作牛。久之死

黃君景棠。省親星洲。以其賜目。設食  
廡。作長畫之清談。黃謂此次粵省賈物慈  
善會。中有美術畫畫甚多。而何姓捐出數  
件。尤精絕。咸得善價。黃所自購得者。  
爲元時畫苑錢鏐摹仿區周防舊本。楊妃上  
馬圖手卷。尙有元時某畫師所繪。歡圖。  
被別友購去。筆法高古。殊足移情云云。  
據黃口述如此。若當日會中。九款圖。余  
却未見也。黃典辭後。座客問余九款圖儀  
式應作何狀。余曰。從前見過趙孟頫寫本  
式。乃將離騷九歌中之神鬼。逐個由意匠描  
出接序排列。自右而左。一東皇太一。二  
雲中君。三湘君。四湘夫人。五大司命。  
六少司命。七東君。八河伯。九山鬼。十  
國殇。十一禮魂。此其儀式矣。客曰。既  
云九歌。何以有十一。余曰。離騷九歌原

于衛生耶。蘇東坡曰。嗜好與州縣醜。人各有性情。就嗜好言嗜好。與養生家言。蓋亦各有界線耳。

做牛還債

隋唐下士瓊。其父以平陳功。授儀同。然性極吝。嘗僱人築室。不酬值。且出負心語曰。若久汝錢。死當爲汝作牛。久之死。匠家果產一黃犢。腰下有黑文。如黑綬狀。匠家呼之曰。卜公何爲負我。憤即屈前膝。若有愧愧者。又唐高宗永徽時。汾州人路伯達。負其隣人錢一千文。隣人索。負不肯還。與誓于佛前曰。我若未還錢。死後當與汝家作牛。逾年死。隣家特牛生。額上有白毛。隱約成路伯達三字。其子姪見而恥之。將錢五千元求贖。隣人不許。乃施于縣中普福寺。人有見者。競

佩笠

文。本來是什十章。不作九章。客曰。此九字何解。余曰。浦起龍註古文周詁。亦言九字之義未詳。博學如浦先生。尙質云未詳。何況餘子。惟浦先生批注後。已隱約解明。其詞謂太一神尊。雲中衆舉。二湘近仙。二命掌笈。東君河伯。青淵異狀。山鬼國殇。陰慘增悲。訖於禮魂。獨旌香骨。按此則二湘二命。四化為一。餘

仍七數。豈非九乎。前云未詳。殆謂前不  
敢自是耳。客曰。屈原著歌時。何不直題  
十一。余曰。九歌名詞。乃古來相傳本有  
。屈原亦襲用古名而已。古人以九爲數之  
終。凡多數者皆稱爲九。如論語九合諸侯  
。左傳叛者九國。皆其証釋。非拘定眞九  
也。客曰。九歌爲古名。亦有証乎。余曰  
。有。且証之離騷而已足。騷云。啓九辯  
與九歌兮。註家謂均夏禹之樂也。

新彗星出現  
威士宜中芝約。文師。於九月二號。尋出  
一新彗星。在天鵝宿度之南。向北而行。  
其現在之光線比於初露出時。幾增五倍。  
後仍陸續加增。預計十二月二十六號時。  
便可以行至地球最近之處云

美人吸烟之衆  
統計共十五  
一千九百零七年。美國之入口鴉片共十五  
統計共十五

新彗星出現  
統計共十五

馬指鼠。按月[ ]  
謂嗜好之癖。實有不知其所以然而然者。  
習劉陰好食瘡痂。每見人有癰疽。則追而  
剝取之。謂其味與鰾魚同。而賀蘭進明則  
好食狗矢。此爲天生成的刁鑽古怪之嗜好  
。不可以常理測也。若夫尋常飲食之嗜好  
。有嗜臭鹹蛋皮蛋者。有嗜臭鰾魚臭腐乳  
臭豆腐者。是皆謂之臭味癖。蓋臭與香爲對

萬七千磅。由一千九百零二至零七年六  
內之入口鴉片。比於前六年已加多一百萬  
磅。鳥約華人不不過約二千名。而吸烟者  
五百人。非律地非亞埠。有華人一千名  
而吸烟者竟有三分之二之多。鳥約白種人  
吸烟者約五千名。

樹膠之大用

叔度譯

隱隱轆轤。聒人耳鼓云云。言樹膠一物。其用甚宏。包護海底電線也。船上鋪面也。車輪外箍也。以至小兒玩物。多喜用之。英國七十餘年前。每年只出一百餘噸。而一千九百零七年。已增至三萬三千三百六十四噸。計值一千一百萬金磅。

隱隱轉輪。聒人耳鼓云云。言樹膠一物。其用甚宏。包護海底電線也。船上鋪面也。車輪外轆也。以至小兒玩物。多喜用之。英國七十餘年前。每年只出一二百餘噸。而一千九百零七年。已增至三萬三千三百六十四噸。計值一千一百萬金磅。

改良無線電報

叔度譯

有澳國人某不求聞達。生平專以研究無線電學爲務。前曾發明以電線攝人之相。近又發明一種無線電機。較之現在通用之馬千尼氏。保勞仙氏。地科利氏之機。勝之遠甚。可傳遞消息無訛。而用六份一馬千尼氏之電力。則可發電。現已將新法。呈諸其國家。並不願領賞。兼不欲以己名宣於天下。

徐善亭發明牙科衛生書

贈送  
如有欲取閱此書者請修  
條字加

**太**

(頌華年第二班) 十九日演

**戲院**

沙灘大會  
靚白菜靚全鬼馬元等拍演

◎正本

◎出頭

彈弓床四位二元  
貴妃床三位七毫五

新蛇王蘇金山呂昌本  
彈弓床三元四毫  
貴妃床銀九毫

對城式戲五

夜封城式戲五

藝圖章到本館領取價

|       |         |          |        |
|-------|---------|----------|--------|
| 十三號   | 美國牙醫周夢熊 | 遷往皇后大道中三 | 日      |
| 印洛典二樓 |         |          | 椅位銀二毫五 |
|       |         |          | 板位銀一毫  |
|       |         |          | 位銀四十   |
|       |         |          | 板位銀五十  |
|       |         |          | 椅位銀五毫  |

有用之錢。較少。賴醫之有歷之年。見此九大能調和。血脈。振作精神。也。吳君現居浙江江口北江西。路門牌第十一號。其言曰。小女已過膾瘕。大年前。顏色憔悴。形容枯槁。時見頭痛。腦痛。胃痛。夜不能寐。覺昏迷困憊。無力。食量日減。反胃。嘔吐。月信不調。神昏。氣促。甚恐其無有全愈之。日矣。所延中西名醫。所服各等方藥。不可勝數。雖或暫解。繼爾而不能少效。爰後復閱某報見。

有用之錢。緩之病而發之可見此九大能調和  
血脈振作精神也吳君現居申江虹口北江西  
路門牌第十一十二號其言曰小女已過兩歲疾  
年前顏色憔悴形容枯槁時見頭痛腦痛胃痛  
夜不能寐骨節昏迷困憊無力食量日減反胃  
嘔吐月信愆期神昏氣悴足恐其無有全愈之  
日矣所延中西各醫所服各方藥不可勝數  
雖或暫解燃眉而不能收效後復閱韋廉士大  
醫生紅色補丸與小女之病相若即購得此丸數  
罇著其試服迺服了第一瓶之後竟然大有轉  
機用是一連再服直至諸痛皆止各病盡除然  
後已小女今年二十又五矣自從愈後至今身  
體一向粗適



精神勝於  
往日也祈登  
報端以爲世  
苦爲堂主  
韋廉士大醫生

其功力直達血部有活血養血之功清血補血之能故能立愈一切氣虛血竭先天不足後天失宜不足之症左癱右瘓山嵐瘴氣不和腎虧不陽左癱右瘓山嵐瘴氣不和腎虧不陽

風濕骨痛 頭痛 腿痠 諸般瘡瘍 婦女經來各病 月信不調 大凡發熱下痢感冒




婦科萬靈丹  
紅色補丸酒  
丈夫再造散

之後須調補者均宜 各處藥店均有發售  
直向石叻海邊第一度吊橋頭 韋廉士醫生  
總藥局採買亦可 每箱價銀一元五角 每六  
箱價銀八元 不論遠近一律不取郵費  
○香港代售處 屈臣氏大藥房 威建大  
藥房 德輔道中廣生行 德輔道中及大道  
中先施公司 永樂街瑞昌正頭店 中環大  
馬路門牌一百二十三號均泰洋貨店 永樂街  
四十三號華昌正頭店 永樂街四十七號德  
昌藥正頭店 中國各埠之著名藥房 及本  
商店皆有此九代售

啓者本行常有新到各款金銀時表開表及珍  
頭金壳表正夾板騎馬表開兼面密面高華士  
表宜拿騎馬表發售價其相宜此高華士表及  
宜拿表并無搭附別家端由本行代售有甘餘

上好

金銀



時鏢  
發售  
載內外馳名 貴客光顧請移玉至都發利  
第五號門牌本行採買是荷  
乙未年 七月初一日 錫十七  
利地聚洋行謹

九月十七即禮拜日

○瑞安輪船 上午九點鐘往澳 下午五點鐘返港

○瑞安輪船 每日晨八點鐘往澳 下午兩點鐘返港

○瑞泰輪船 常泊本公司碼頭 每日晨早七點半由澳來港 下午三點由港返澳

(客開列下)

大客棧四員 二等位客員五毫

三等男客六毫 三等女客五毫 大船客位四毫

(瑞安 瑞泰 兩船客開一樣)

九月十七即禮拜日

○瑞安輪船  
常泊永樂碼頭  
每日晨八點鐘往澳  
下午五點鐘返港

○瑞安輪船  
常泊本公司碼頭  
每日晨早七點半由澳來港  
下午五點由港返澳

○瑞泰輪船  
大客棧四員  
二等位壹員五毫  
一等位壹員五毫

(客脚列下)  
三等男客六毫  
三等女客五毫  
大船客位四毫

(瑞安 瑞泰 兩船客脚一樣)

○海生輪船  
每逢禮拜二三五日上省  
(省城泊源昌街碼頭)  
禮拜二四六日返澳

○省城梧州輪船  
西南五百六十八噸  
南甯五百六十九噸  
上晚兩船每逢禮拜一三五日上午約八點鐘一艘由省往梧州同日上午八點半鐘一艘由梧州來省往返程期五天船上餐樓雅潔全船電燈燭煌

欲更知詳細者請到大酒店對面酒店行二樓香港澳輪船公司寫字樓或船辦房詢問

省港澳公司兼有貨倉出賃在皇后大道東九十八號

光緒三十四年二月初一日  
省港澳輪船公司 渣甸洋行 太古洋行 同登

香港永樂街  
瑞昌足頭號啟

藥外平沽 總買押可

韋廉士紅色補丸

DRINK PILLS FOR PALE PEOPLE

省港夜船告白


哈德安 禮拜二四六返港

播寶 禮拜日禮拜二四上省  
禮拜一三五返港

香港泊楊泰興碼頭每晚十點開行  
省城泊沙基口每日五點一角開行  
頭等房每位五元任帶跟人一名在內  
二等房每位二元

樓上每位壹員二毫 大艙每位五毫

本船堅固快捷招呼妥當無誤  
一頁真法郵路招呼公司謹啟


**真老公舖**  
**樓上舖**  
 式不  
 啓者本公司創設洋  
 貨曾經數載自增開  
 新店擴張樓上貨必  
 搜羅萬物樓則更上  
 數層所有環球上品  
 物之精美價值之公  
 平久蒙 紳商賞識  
 士女稱揚現居夏往  
 秋來寒到暑去貨富  
 萬興公司告白  
 本公司專辦各國洋貨京蘇雜貨頂靚暹羅綢  
 正林大成布疋頂好臺灣鹿頂靚各色線仔絨  
 各款宮鶯海虎虎斑錦絨披正色時花頭聚扇綢  
 各式文明男兒毛鞋鞋膠鞋絹襪上等珠珀綢緞  
 線衫衛生衫褲羊毛衫香水香扇各色糖果  
 罐頭食物中西什貨貨物時款玩物上海綢緞  
 綢緞縐紗巾帶漢鎮正白銀銅馬車京蘇雜貨  
 綢緞縐紗巾帶漢鎮正白銀銅馬車京蘇雜貨

**司面價**

改良而除舊物必求  
歐美取新今已辦到  
美毛各國應時之線  
絨羊毛笠衫衛生衣  
任絨西衣絨北機羽紗羽絨羊呢絨綢絨枕緞絨  
被線襪毛襪全毛金山氈海虎氈鎮絨枕緞絨  
裳蘇杭織羅綢縐正頭唐洋新衣鞋靴學堂操  
衣器具上海男女學士靴鞋金銀鑲鐲留聲機  
器唱碟琴瑟燈色洋畫繡菓子伙食鐵床傢  
私什物舉凡各樣無美不備無價不廉舖面陳  
列單皇土閣為美陳敢請 士商光顧定從

煙袋所有時款日用之物一應俱全特異不同  
貴客光顧請移玉到本店購買言無式價貨  
行販價格外相宜婦兒無欺  
本號在香中環大馬路門牌一百六  
十二號開張  
丁未年十月十五日  
萬興公司謹啟

**售物求賑**

香港堅道二十八號義大利育嬰堂  
丁未年十月十五日

錦在中環大馬路門牌  
一百三十六號  
又壹百六十四號  
香港廣光公司披露







香港永樂街瑞昌正頭號啟

病血丸  
此丸專治男婦老少寒熱紅白痢症嘔吐泄瀉肚痛等症不論新久一服即愈每盒二角

戊申年九月初一日  
香港皇后大道門牌三十五號  
瑞昌正頭號啟

廣東雙底威達大藥房  
香港永樂街瑞昌正頭號

香港代理人屈臣氏大藥房

### 李占記

香港永樂街瑞昌正頭號啟

### 留機南唱

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟

香港永樂街瑞昌正頭號啟



**瑞昌足頭號啟**

香港永樂街瑞昌足頭號啟

門牌四拾壹

**燕醫生藥**

本號開張有年專辦金銀等名師修飾鑲鑽等件

光緒卅四年正月

**知須炮買**

本號開張有年專辦金銀等名師修飾鑲鑽等件

光緒卅四年正月

**黃廣興專用地球墨**

本號開張有年專辦金銀等名師修飾鑲鑽等件

光緒卅四年正月

**瑞昌足頭號啟**

香港永樂街瑞昌足頭號啟

門牌四拾壹

**燕醫生藥**

本號開張有年專辦金銀等名師修飾鑲鑽等件

光緒卅四年正月

**瑞昌足頭號啟**

香港永樂街瑞昌足頭號啟

門牌四拾壹

**燕醫生藥**

本號開張有年專辦金銀等名師修飾鑲鑽等件

光緒卅四年正月

**知須炮買**

本號開張有年專辦金銀等名師修飾鑲鑽等件

光緒卅四年正月

**黃廣興專用地球墨**

本號開張有年專辦金銀等名師修飾鑲鑽等件

光緒卅四年正月

**瑞昌足頭號啟**

香港永樂街瑞昌足頭號啟

門牌四拾壹

**燕醫生藥**

本號開張有年專辦金銀等名師修飾鑲鑽等件

光緒卅四年正月

**三榮興煤炭店**

本號開張有年專辦金銀等名師修飾鑲鑽等件

光緒卅四年正月

**瑞昌足頭號啟**

香港永樂街瑞昌足頭號啟

門牌四拾壹

**燕醫生藥**

本號開張有年專辦金銀等名師修飾鑲鑽等件

光緒卅四年正月

**知須炮買**

本號開張有年專辦金銀等名師修飾鑲鑽等件

光緒卅四年正月

**黃廣興專用地球墨**

本號開張有年專辦金銀等名師修飾鑲鑽等件

光緒卅四年正月

**瑞昌足頭號啟**

香港永樂街瑞昌足頭號啟

門牌四拾壹

**燕醫生藥**

本號開張有年專辦金銀等名師修飾鑲鑽等件

光緒卅四年正月

**瑞昌足頭號啟**

香港永樂街瑞昌足頭號啟

門牌四拾壹

**燕醫生藥**

本號開張有年專辦金銀等名師修飾鑲鑽等件

光緒卅四年正月

**知須炮買**

本號開張有年專辦金銀等名師修飾鑲鑽等件

光緒卅四年正月

**黃廣興專用地球墨**

本號開張有年專辦金銀等名師修飾鑲鑽等件

光緒卅四年正月

**瑞昌足頭號啟**

香港永樂街瑞昌足頭號啟

門牌四拾壹

**燕醫生藥**

本號開張有年專辦金銀等名師修飾鑲鑽等件

光緒卅四年正月